

## BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST — REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

## MINISTERIE

## VAN HET BRUSSELS HOOFDSTEDELIJK GEWEST

N. 2010 — 4275 (10-3966)

[2010/31605]

28 OKTOBER 2010. — Ordonnantie van de Brusselse Hoofdstedelijke Regering die de milieu- en energiewetgeving in overeenstemming brengt met de regels van Richtlijn 2006/123/EG van het Europees Parlement en de Raad. — Erratum

In het *Belgisch Staatsblad* van 25 november 2010, pagina 72977, moet de publicatie als nietig beschouwd worden.

## MINISTERE

## DE LA REGION DE BRUXELLES-CAPITALE

F. 2010 — 4275 (10-3966)

[2010/31605]

28 OCTOBRE 2010. — Ordonnance du Gouvernement de la Région de Bruxelles-Capitale mettant la législation environnementale et énergétique en conformité avec les exigences de la Directive 2006/123/CE du Parlement européen et du Conseil du 12 décembre 2006 relative aux services dans le marché intérieur. — Erratum

Au *Moniteur belge* du 25 novembre 2010, à la page 72977, la publication doit être considérée comme nulle.

## ANDERE BESLUITEN — AUTRES ARRETES

FEDERALE OVERHEIDSDIENST VOLKSGEZONDHEID,  
VEILIGHEID VAN DE VOEDSELKETEN  
EN LEEFMILIEU

[C - 2010/24460]

25 NOVEMBER 2010. — Ministerieel besluit tot wijziging van het ministerieel besluit van 10 november 2008 tot benoeming van de leden van de Commissie voor Dringende Geneeskundige Hulpverlening voor de provincie Luxemburg

De Minister van Volksgezondheid,

Gelet op de wet van 8 juli 1964 betreffende de dringende geneeskundige hulpverlening, artikel 1, derde lid, vervangen bij de wet van 22 februari 1998;

Gelet op het koninklijk besluit van 10 augustus 1998 tot oprichting van de Commissies voor Dringende Geneeskundige Hulpverlening, artikel 3, § 5;

Gelet op het ministerieel besluit van 10 november 2008 tot benoeming van de leden van de Commissie voor Dringende Geneeskundige Hulpverlening voor de provincie Luxemburg, artikel 1, gewijzigd bij het ministerieel besluit van 3 februari 2009,

Besluit :

**Artikel 1.** In artikel 1 van het ministerieel besluit van 10 november 2008 tot benoeming van de leden van de Commissie voor Dringende Geneeskundige Hulpverlening voor de provincie Luxemburg, gewijzigd bij het ministerieel besluit van 3 februari 2009, worden de volgende wijzigingen aangebracht :

- 1° in *b)* vervallen de woorden « Constant, Guy, Vielsalm; »;
- 2° in *b)* worden de woorden « Charlier, Philippe, Virton; » vervangen door de woorden « Fizaine, Réginald, Virton; »;
- 3° *b)* wordt aangevuld met de woorden « Rapaille, Roland, Libramont; »;
- 4° in *c)* worden de woorden « Demoulin, Etienne, Rochefort; » vervangen door de woorden « Decelle, Lydie, Florennes; »;
- 5° in *c)* worden de woorden « Ah Kine, Jean, Manhay; » vervangen door de woorden « Etolo, François, Bruxelles; »;
- 6° in *d)* worden de woorden « Vandebossche, Pierre, Yvoir; » vervangen door de woorden « Kuitchoua, Jean-Marc, Ciney; »;
- 7° in *d)* worden de woorden « Paciorkowski, Frédéric, Habay-la-Neuve; » vervangen door de woorden « Wenano, Ombawo, Saint-Léger; ».

**Art. 2.** Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 21 september 2010.

Brussel, 25 november 2010.

Mevr. L. ONKELINX

SERVICE PUBLIC FEDERAL SANTE PUBLIQUE,  
SECURITE DE LA CHAINE ALIMENTAIRE  
ET ENVIRONNEMENT

[C - 2010/24460]

25 NOVEMBRE 2010. — Arrêté ministériel modifiant l'arrêté ministériel du 10 novembre 2008 portant nomination des membres de la Commission d'Aide médicale urgente pour la province du Luxembourg

La Ministre de la Santé publique,

Vu la loi du 8 juillet 1964 relative à l'aide médicale urgente, l'article 1<sup>er</sup>, alinéa 3, remplacé par la loi du 22 février 1998;

Vu l'arrêté royal du 10 août 1998 instituant les Commissions d'Aide médicale urgente, l'article 3, § 5;

Vu l'arrêté ministériel du 10 novembre 2008 portant nomination des membres de la Commission d'Aide médicale urgente pour la province du Luxembourg, l'article 1<sup>er</sup>, modifié par l'arrêté ministériel du 3 février 2009,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** A l'article 1<sup>er</sup> de l'arrêté ministériel du 10 novembre 2008 portant nomination des membres de la Commission d'Aide médicale urgente pour la province du Luxembourg, modifié par l'arrêté ministériel du 3 février 2009, sont apportées les modifications suivantes :

- 1° au *b)*, les mots « Constant, Guy, Vielsalm; » sont supprimés;
- 2° au *b)*, les mots « Charlier, Philippe, Virton; » sont remplacés par les mots « Fizaine, Réginald, Virton; »;
- 3° le *b)* est complété par les mots « Rapaille, Roland, Libramont; »;
- 4° au *c)*, les mots « Demoulin, Etienne, Rochefort; » sont remplacés par les mots « Decelle, Lydie, Florennes; »;
- 5° au *c)*, les mots « Ah Kine, Jean, Manhay; » sont remplacés par les mots « Etolo, François, Bruxelles; »;
- 6° au *d)*, les mots « Vandebossche, Pierre, Yvoir; » sont remplacés par les mots « Kuitchoua, Jean-Marc, Ciney; »;
- 7° au *d)*, les mots « Paciorkowski, Frédéric, Habay-la-Neuve; » sont remplacés par les mots « Wenano, Ombawo, Saint-Léger; ».

**Art. 2.** Le présent arrêté produit ses effets le 21 septembre 2010.

Bruxelles, le 25 novembre 2010.

Mme L. ONKELINX